

VOLA 600, 700, 700V, 900, 1500
VOLA 800, 800V, 800N, 800NV, 800T, 800TV
VOLA S20V, S40V

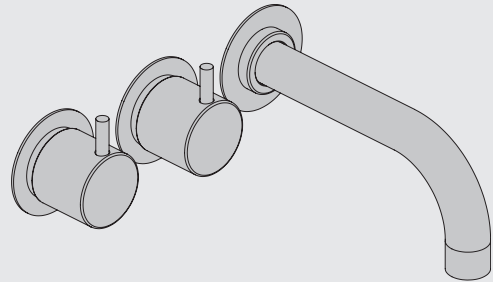


Fitting instruction
Montageanleitung
Monteringsvejledning

Monteringsvægledning
Montage hanleiding
Manuel de montage



04/00034
04/00049
04/00178

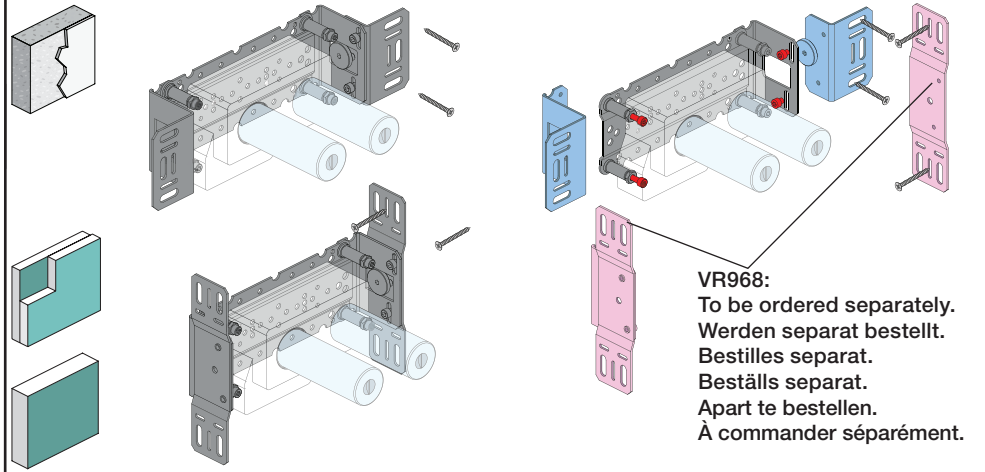
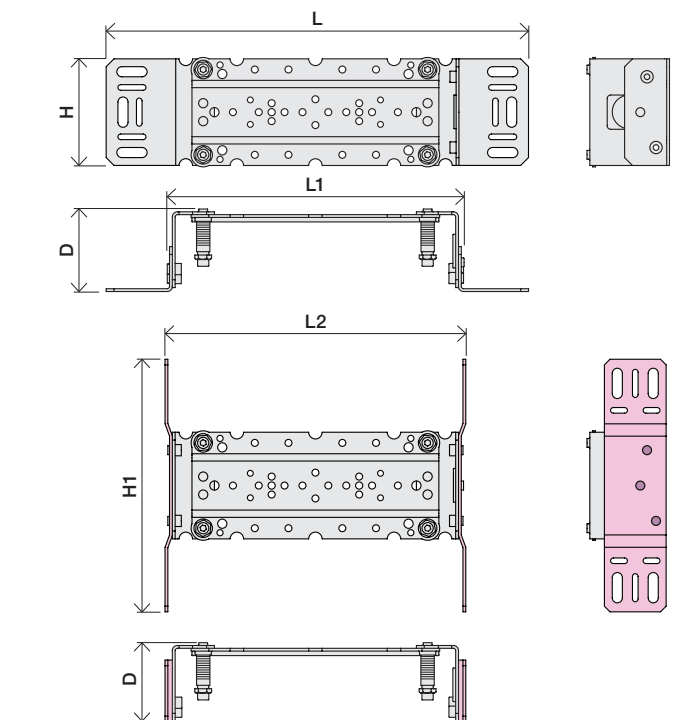


www.vola.com

600_V3_40998507
02-10-2023

5 705230 290027

	L	L1	L2	H	H1	D
S20V	276 mm 10 7/8"	160 mm 6 1/4"	168 mm 6 5/8"	95 mm 3 3/4"	186 mm 7 3/4"	70 mm 2 3/4"
S40V, 900	377 mm 14 3/4"	260 mm 10"	268 mm 10"			
600, 700V, 800V, 1500	475 mm 18 3/4"	355 mm 14"	367 mm 14 1/2"			
80NV, 800TV	552 mm 21 3/4"	435 mm 17"	447 mm 17 5/8"			



VR968:
To be ordered separately.
Werden separat bestellt.
Bestilles separat.
Beställs separat.
Apart te bestellen.
À commander séparément.

A	Max.: 10 Bar/145 psi	Data, 3 Bar/43.5 Psi:	
	Max. 65°C, 150°F	Max:	l/min. Gal/min.
		600:	65 17.2
		700V:	65 17.2
		800V:	34 9.0
		900:	30 8.0
		1500:	65 17.2

B

Check the local legislation.
Bitte die örtlichen Vorschriften überprüfen.
Tjek de lokale regler.
Kontrollera den lokala lagstiftning.
Verifieer de lokale regelgeving.
Vérifiez la législation locale.

!DO NOT!
!REMOVE!

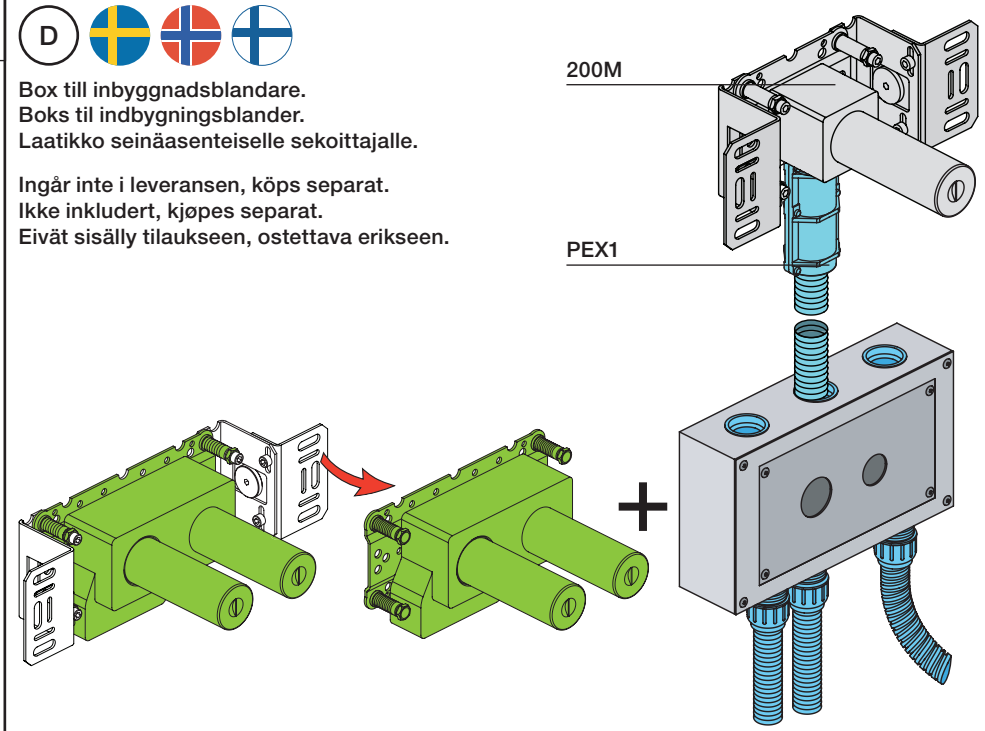
C

DE: Bitte separat beiliegende Anleitung für die Schallentkopplung VR972 beachten

D

Box till inbyggnadsblandare.
Boks til indbygningsblandere.
Laatikko seinäasenteiselle sekoittajalle.

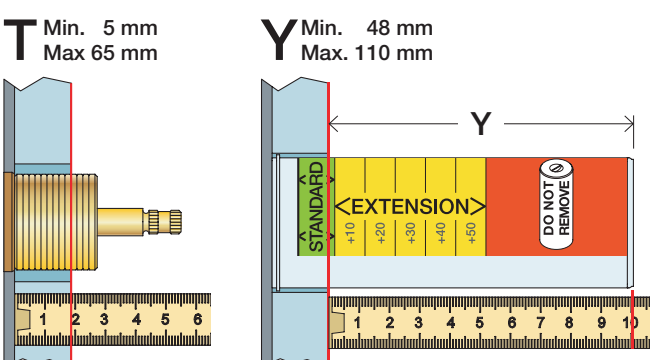
Ingår inte i leveransen, köps separat.
Ikke inkludert, kjøpes separat.
Eivät sisälly tilaukseen, ostettava erikseen.



Extension
Verlängerung
Forlængerdele
Förlängning
Aanpassing
Modification

VR697
VR698

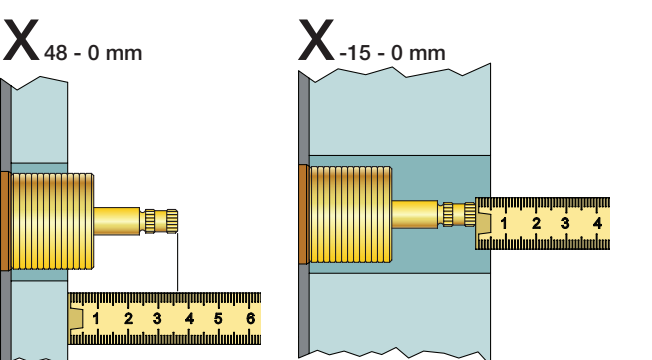
600, 700V, 800V: 2xVR697
1500: 1xVR697+1xVR698
900: 1xVR697



	T	Y	VR697/VR1400/VR2019
	5 - 15 mm	110 - 98 mm	Std.
	15 - 25 mm	98 - 88 mm	+10
	25 - 35 mm	88 - 78 mm	+20
	35 - 45 mm	78 - 68 mm	+30
	45 - 55 mm	68 - 58 mm	+40
	55 - 65 mm	58 - 48 mm	+50

Fitting of extension
Montage von verlängerung
Montering af forlængerdele
Montering av förlängning

Extension, retrofit
Verlängerung, nachträglicher Einbau
Forlængerdele, eftermontering
Förlängning, eftermontering
Aanpassing na montage
Modification après installation



	X	VR697/VR1400/VR2019
	36 - 50 mm	Std.
	26 - 36 mm	+10
	16 - 26 mm	+20
	6 - 16 mm	+30
	-4 - 6 mm	+40
	-14 - -4 mm	+50

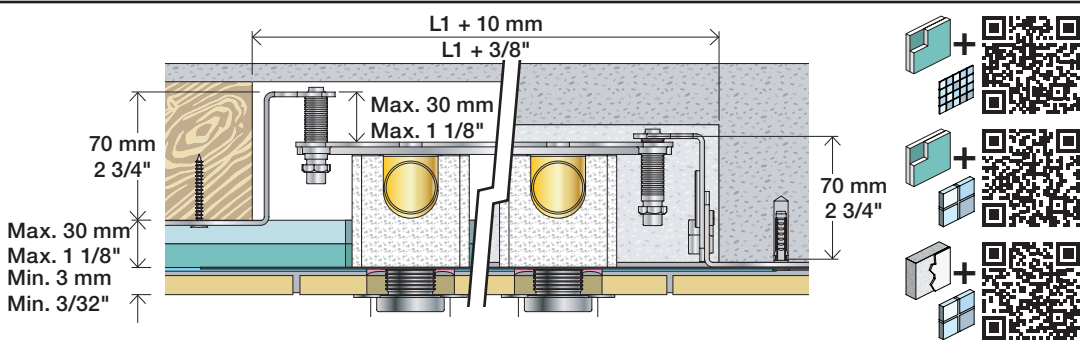
Montage van de verlengstukken
Montage des rallonges

VR697+

VR2019+, VR2119+

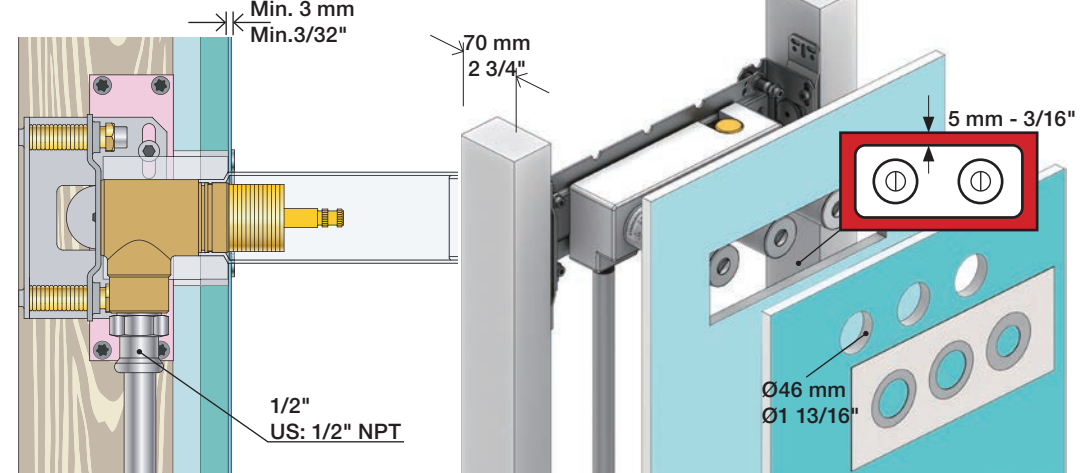
VR1400+

400-2400



2x13 mm Lightweight wall
Leichtwand
Let væg

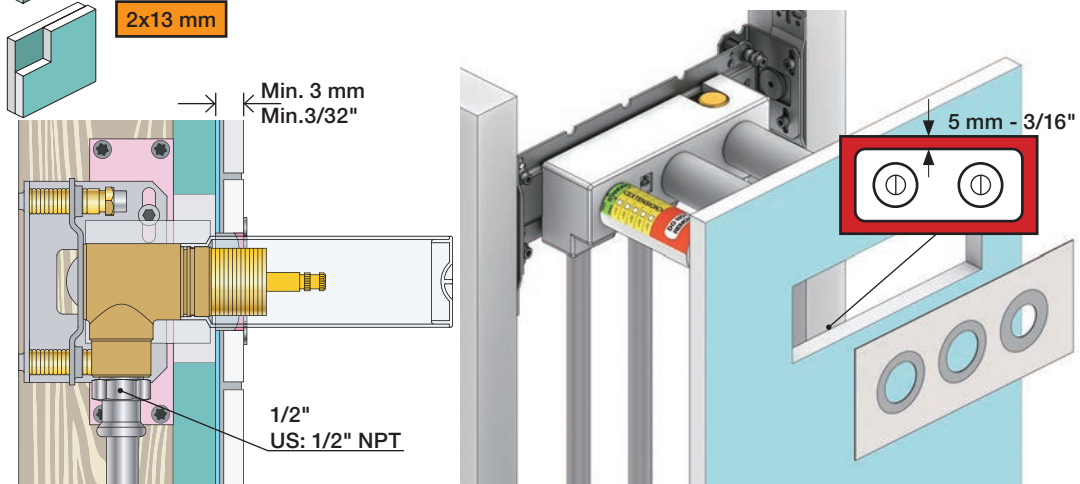
Lätta konstruktion
Holle wandconstructie
Construction légère



1x15 mm
1x18 mm
1x20 mm

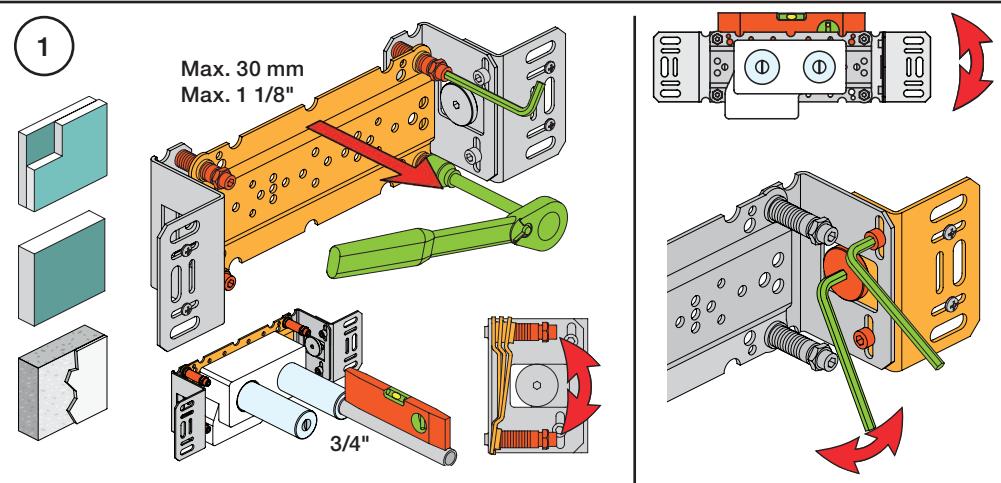
Lightweight wall
Leichtwand
Let væg

Lätta konstruktion
Holle wandconstructie
Construction légère



Masonry
Mauerwerk
Murverk

Massive wall
Massieve wand
Mur Plein



2

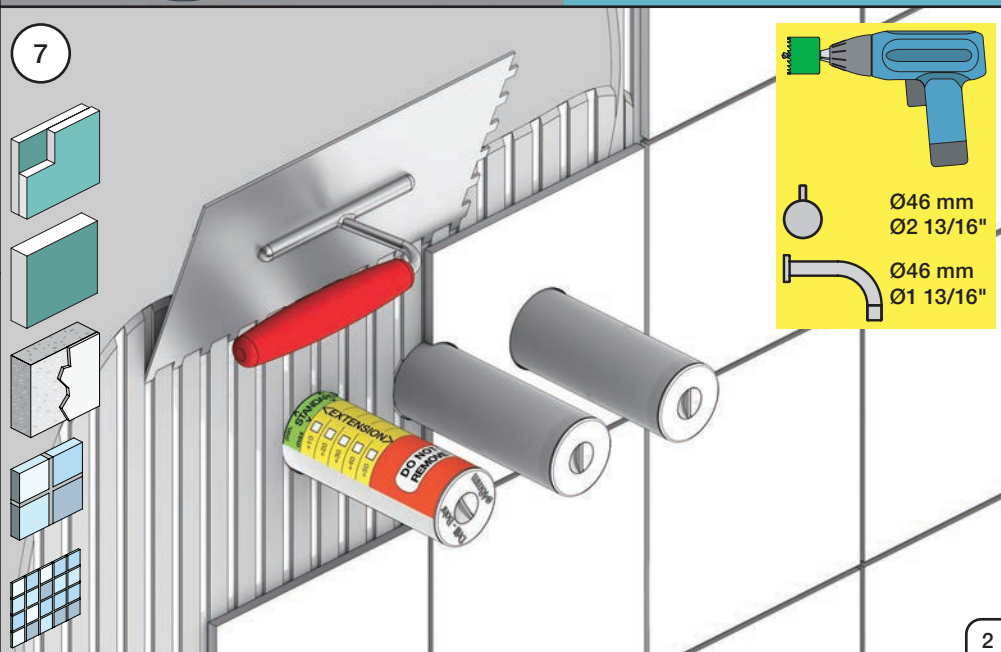
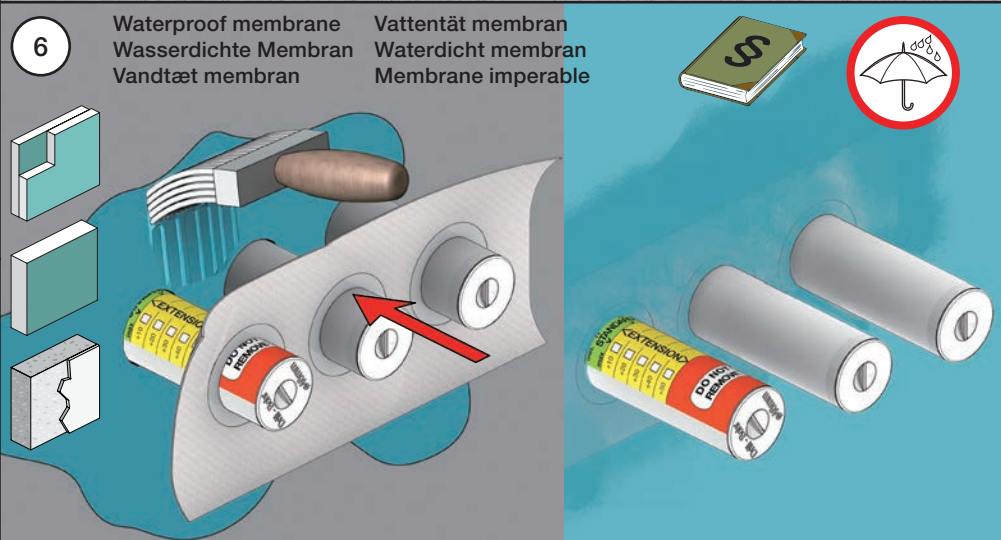
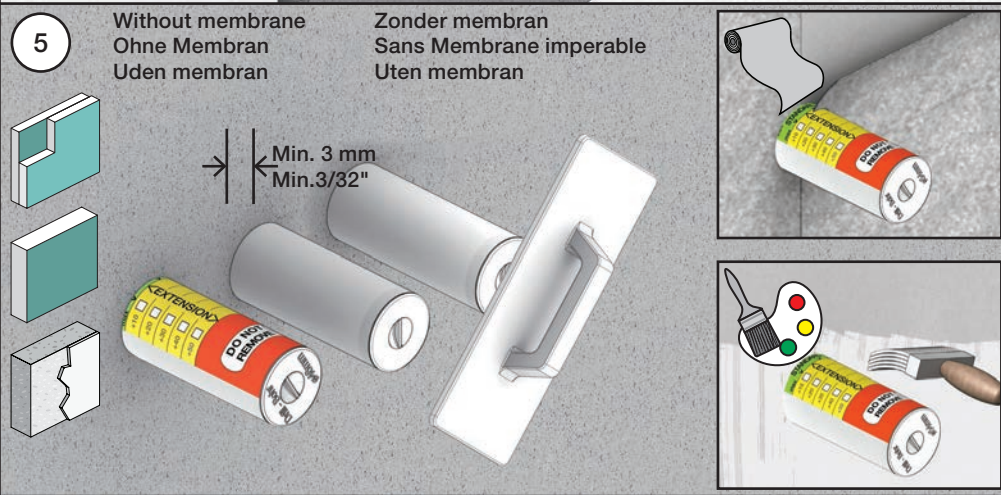
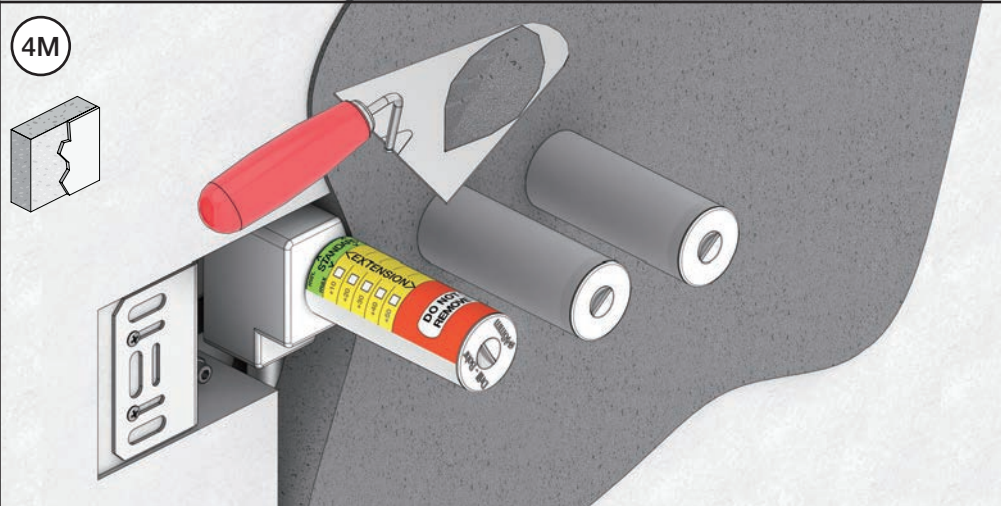
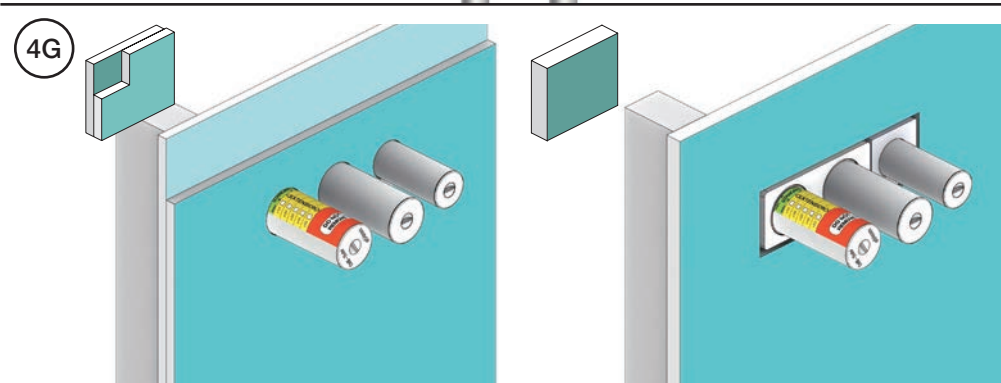
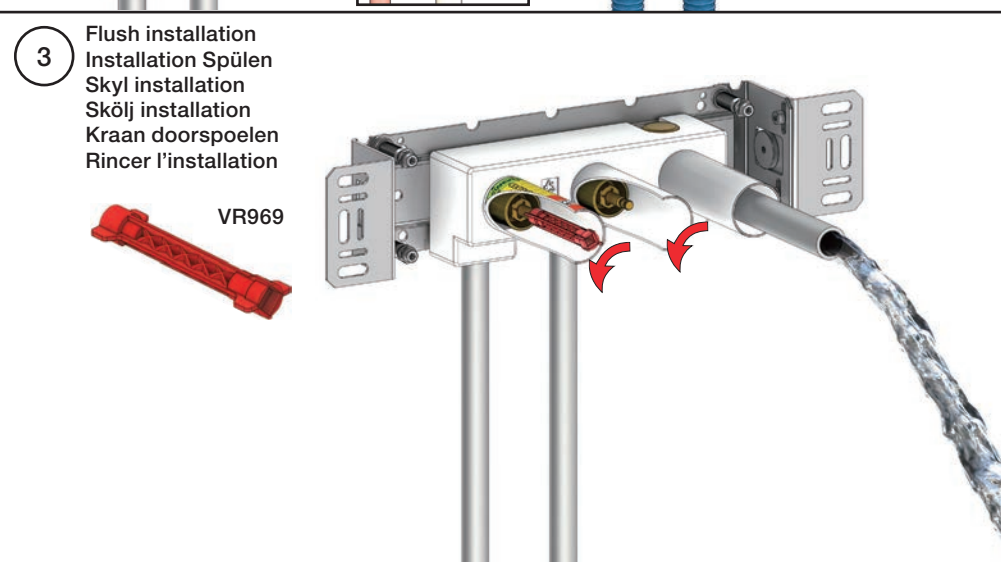
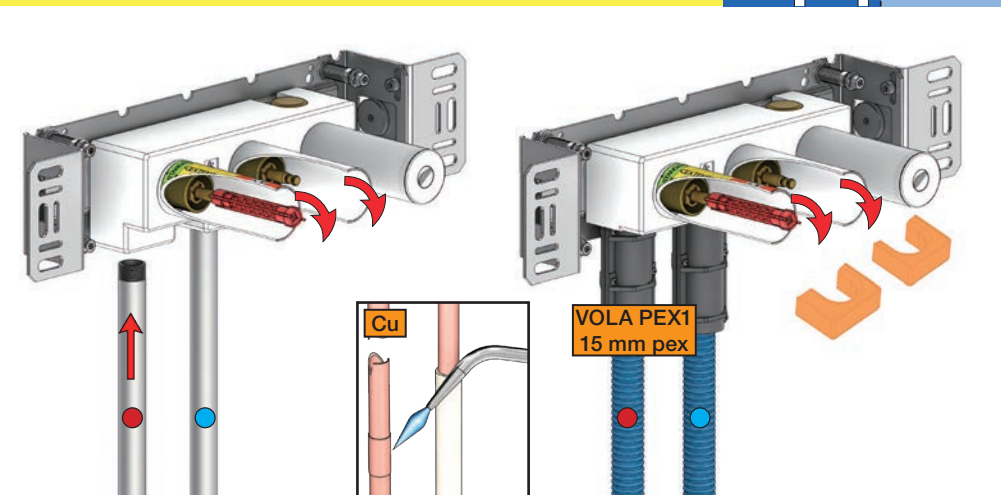
Test Pressure
Prüfdruck
testtryk
Test tryck
Test druk
test de pression

Check the local legislation.
Bitte die örtlichen Vorschriften überprüfen.
Tjek de lokale regler.
Kontrollera den lokala lagstiftning.
Verifieer de lokale regelgeving.
Vérifiez la législation locale.

1. MAX. 16 Bar 232 Psi

2. MAX. 4 Bar 58 Psi

! Water - Wasser - Vand - Vatten - Water - L'eau
! MAX 1 Minute - Minut - Minuut !



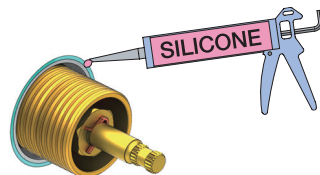
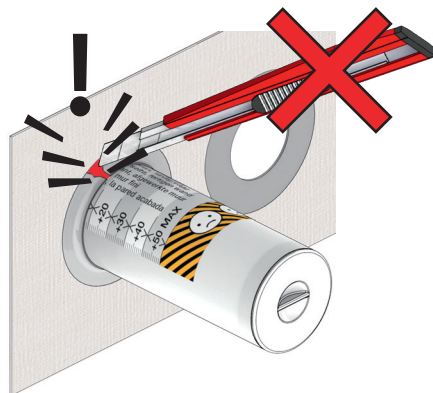
Do not cut the membrane
Die Membran nicht schneiden
Skær ikke membranen
Skär inte membranet
Snij het membraan niet door
Ne coupez pas la membrane
No cortar la membrana

NR.17:

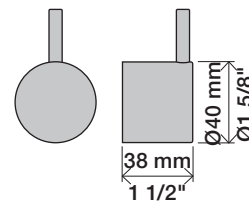
1

NR.19:

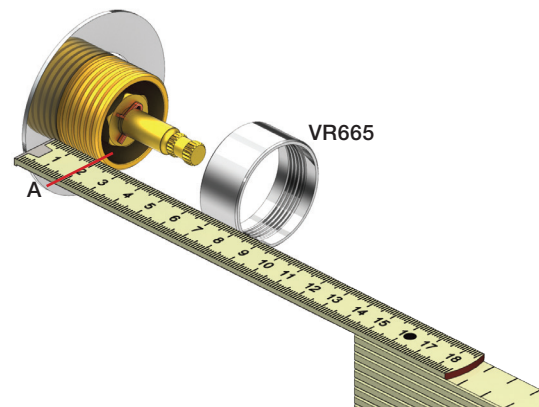
2



NR 17

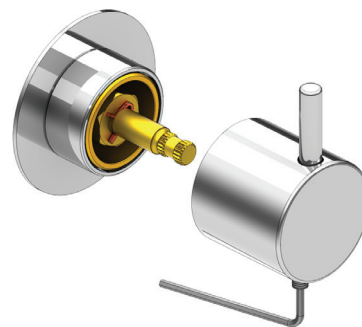


NR 17 - 1



VR665

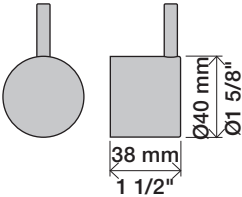
NR 17 - 2



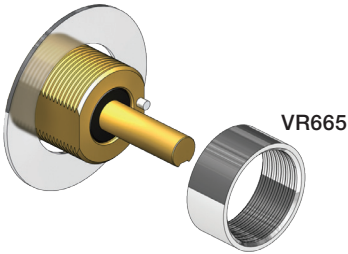
2 mm

1

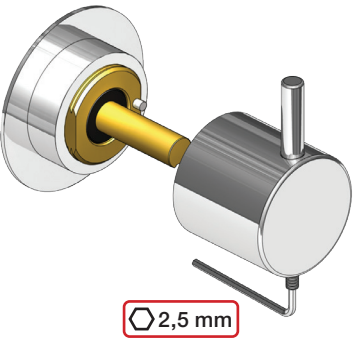
NR 19



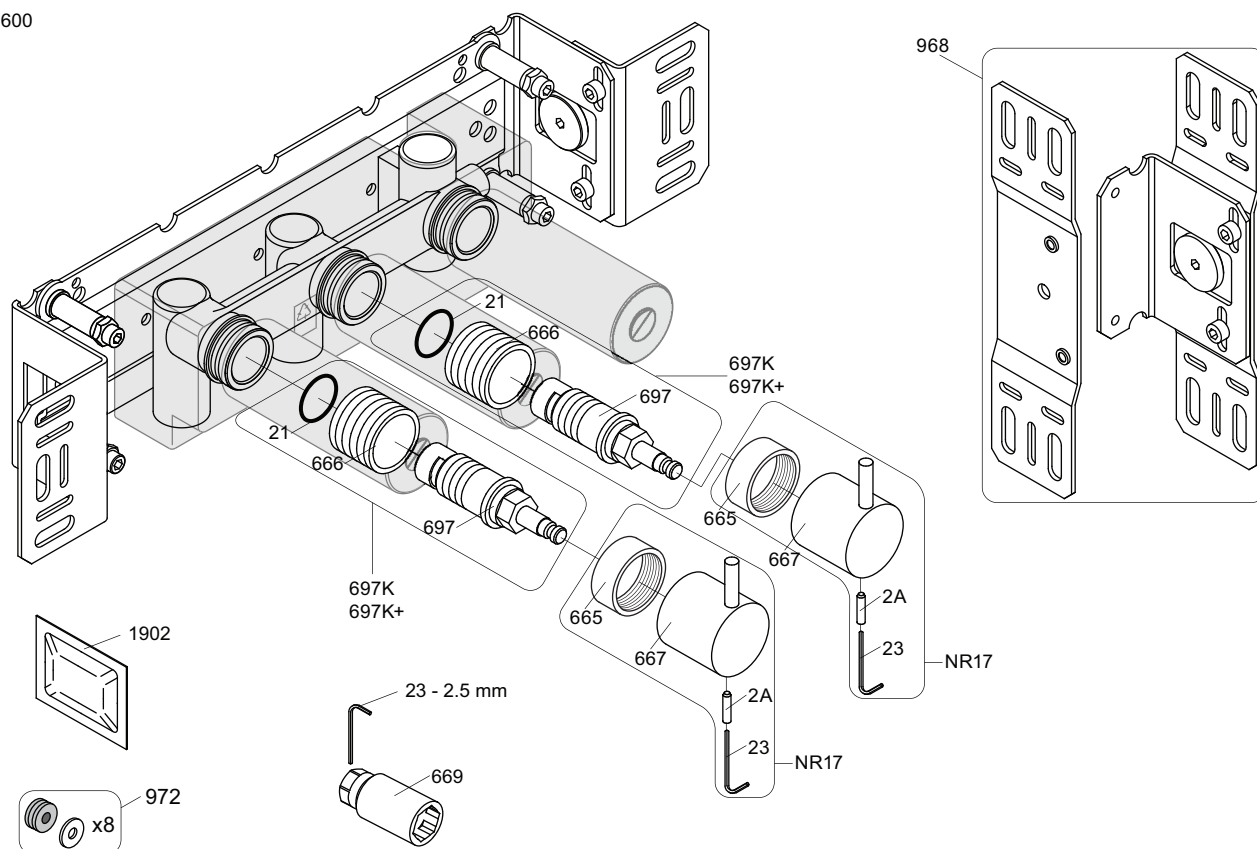
NR 19 - 1



NR 19 - 2

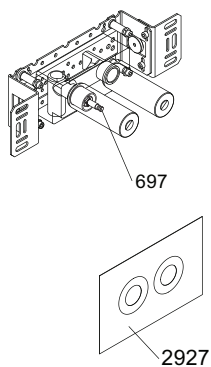


600

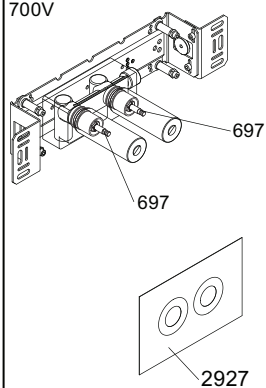


NR17: VR2A, VR23, VR665, VR667
 VR697K: VR21, VR23, VR666, VR669, VR697

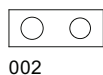
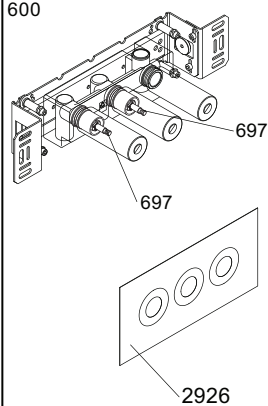
900



700V



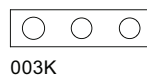
600



002



1034



003K



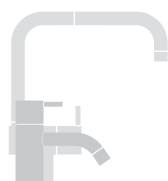
001, 001G



2x001G



001, 2x001G



vola
 Lunavej 2
 DK-8700 Horsens
 Tlf : + 45 7023 5500
 sales@vola.com
 www.vola.com

VOLA 600
 700V, 900, 1500

Date
 May. 22

Rev.
 4

Sheet
 SB 5.3